

Contract voor het gebruik van geaggregeerde gegevens

Ref.: 2023/041

TUSSEN

Statbel (Algemene Directie Statistiek - Statistics Belgium van de FOD Economie, K.M.O, Middenstand en Energie), geregistreerd bij de Kruispuntbank van Ondernemingen onder het nummer 0314.595.348, met kantoren gevestigd in de Koning Albert II-laan 16, 1000 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Ph. MAUROY, Directeur-generaal *a.i.*, hierna “Statbel” genoemd, enerzijds,

EN

Colruyt Group – Data & Analytics, met kantoren gevestigd in de Edingensesteenweg 196, 1500 Halle, vertegenwoordigd door de heer B. CLEYMANS, afdelingschef service center informatie, hierna “Onderzoeker” genoemd, anderzijds,

hierna “de partijen” genoemd.

WORDT VOORAF UITEENGEZET WAT VOLGT

Gelet op Verordening (EG) nr. 223/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 11 maart 2009 betreffende de Europese statistiek en tot intrekking van Verordening (EG, Euratom) nr.1101/2008 betreffende de toezending van onder de statistische geheimhoudingsplicht vallende gegevens aan het Bureau voor de Statistiek van de Europese Gemeenschappen, Verordening (EG) nr. 322/97 van de Raad betreffende de communautaire statistiek en Besluit 89/382/EG, Euratom van de Raad tot oprichting van een Comité statistisch programma van de Europese Gemeenschappen;

Gelet op de wet van 4 juli 1962 betreffende de openbare statistiek;

Gelet op de noodzaak om de transparantie van gegevensverwerkingen te waarborgen en met het oog op de bescherming, de integriteit en de vertrouwelijkheid van de meegedeelde gegevens;

WORDT OVEREENGEKOMEN

HOOFDSTUK I – ALGEMENE BEPALINGEN EN JURIDISCH KADER

ARTIKEL 1 – VOORWERP VAN HET CONTRACT EN EIGENDOM VAN DE GEGEVENS

Statbel, overeenkomstig de artikelen 15 en 15*bis* van de wet van 4 juli 1962 betreffende de openbare statistiek, verstrekt aan de onderzoeker de gegevens aangeduid in *bijlage 1* voor de uitvoering van het project “Impact van verschillende variabelen op de mogelijke locatie van winkels en de afstemming van het assortiment op het doelpubliek”, waarvan de doelstellingen beperkend zijn bepaald in *bijlage 2*.

De verstrekte gegevens blijven de exclusieve eigendom van Statbel, onverminderd tegengestelde bepalingen voorzien in de toepasselijke wetten en verordeningen of bepalingen die voortvloeien

uit contracten gesloten met derden. In geen geval zal de onderzoeker aanspraak kunnen maken op rechten, met name intellectuele rechten, op de verstrekte gegevens.

HOOFDSTUK II – UITVOERING VAN HET CONTRACT EN ONDERAANNEMING

ARTIKEL 2 – UITVOERING VAN HET ONDERZOEK EN BETROKKEN PERSONEN

Het onderzoek wordt uitgevoerd door Colruyt Group – Data |Analytics. De identiteit van de personen die in deze dienst werkzaam zijn, wordt onverwijld meegedeeld volgens de in *bijlage 3* vastgestelde modaliteiten. De onderzoeker informeert Statbel onverwijld over alle wijzigingen via statbel.datarequests@economie.fgov.be.

ARTIKEL 3 – Onderaanneming

Het onderzoek wordt uitgevoerd door natuurlijke personen met wie de onderzoeker een verbintenis heeft in de vorm van een arbeidsovereenkomst of een statuut. Bij wijze van uitzondering kan onderzoek worden uitbesteed aan natuurlijke of rechtspersonen via een aannemingsovereenkomst, mits de onderzoeker vooraf toestemming van Statbel heeft verkregen en kan aantonen dat de technische en organisatorische maatregelen die zijn genomen om de bescherming, vertrouwelijkheid en integriteit van de gegevens te waarborgen, zijn gewaarborgd. In voorkomend geval vult de onderzoeker het formulier in *bijlage 5* in en dient het onverwijld bij Statbel in.

De verplichtingen van dit contract zijn mutatis mutandis van toepassing op de onderaannemers van de onderzoeker. De onderzoeker is aansprakelijk voor alle schade die voortvloeit uit de niet-uitvoering van het contract door zijn onderaannemer. Hij zorgt ervoor dat deze laatste op efficiënte wijze voldoet aan de eisen inzake bescherming, integriteit en vertrouwelijkheid van de gegevens die door Statbel ter beschikking van de onderzoeker worden gesteld.

Artikel 4 – Gegevensverwerking en onderzoeksdoelstellingen

De onderzoeker mag de verstrekte gegevens uitsluitend gebruiken voor de doelstellingen die beschreven zijn in *bijlage 2*. De onderzoeker mag de verstrekte gegevens enkel gebruiken voor analyses, studies en het opmaken van globale en naamloze statistieken. De verstrekte gegevens mogen in geen geval gebruikt worden voor controle- of repressiedoeleinden. De uitgevoerde analyses, studies en statistieken mogen in geen geval gevolgen hebben voor individuele situaties.

Artikel 5 – Verdere doorgifte

Het is de onderzoeker verboden de verstrekte gegevens geheel of gedeeltelijk door te sturen aan derden, tenzij na toestemming van Statbel, die met die nieuwe gebruiker contact zal opnemen om samen met hem een vertrouwelijkheidscontract op te stellen.

Artikel 6 – Gebruik en verspreiding van de gegevens

De onderzoeker stelt de op basis van de verstrekte gegevens opgestelde analyses, studies en globale en naamloze statistieken gratis ter beschikking van Statbel, die deze vrij kan gebruiken.

De resultaten mogen uitsluitend onder globale en naamloze vorm worden verspreid. Ten minste vijftien dagen voor hun verspreiding moet de onderzoeker ze voorleggen aan Statbel, die de verspreiding ervan mag verbieden. In dat geval zullen de motieven voor dit verbod aan de onderzoeker worden meegedeeld en zullen de partijen naar een oplossing zoeken. De term “verspreiding” moet in brede zin worden opgevat, rekening houdend met de ontwikkeling van de informatiemaatschappij en de technologieën. De term omvat dan ook elke vorm van verspreiding, zowel schriftelijk, mondeling als online.

Telkens wanneer resultaten worden verspreid, ongeacht de vorm waarin zij worden verspreid, moet Statbel als bron worden vermeld in de volgende vorm: “Bron: Statbel”.

Artikel 7 – Financiële bepalingen

De onderzoeker draagt alle kosten in verband met de verwerking van de gegevens en het waarborgen van de bescherming, vertrouwelijkheid en integriteit ervan. De onderzoeker eist van Statbel geen enkele kost voor de uitvoering van het contract en de bijbehorende procedures.

HOOFDSTUK IV – VERPLICHTINGEN EN VERANTWOORDELIJKHEID VAN STATBEL

Artikel 8 – Mededeling van de gegevens

Statbel stelt de in *bijlage 1* genoemde gegevens zo snel mogelijk na afsluiting van het onderhavige contract ter beschikking van de onderzoeker voor de in *bijlage 2* genoemde doelstellingen en periode, mits deze beschikbaar zijn.

Artikel 9 – Nauwkeurigheid en beschikbaarheid van de gegevens

Statbel is in geen geval aansprakelijk voor de inhoudelijke fouten in de verstrekte gegevens. Statbel zal niet verantwoordelijk kunnen worden gesteld dat gegevens niet geleverd kunnen worden, indien dit het gevolg is van het niet beschikbaar zijn van de gegevens of voorts van een technische, menselijke, wettelijke of reglementaire gebeurtenis die de uitvoering van het contract onmogelijk of moeilijk haalbaar maakt. Indien nodig zullen de partijen onderhandelen om een geschikte alternatieve oplossing te vinden.

HOOFDSTUK V – VERANTWOORDELIJKHEID VOOR DE VERWERKING, CONTROLE EN BESCHERMING VAN DE GEGEVENS

Artikel 10 – Verantwoordelijke voor de gegevensverwerking en toezicht op de uitvoering van het onderhavige contract

De onderzoeker is de verantwoordelijke voor de verwerking, onverminderd de verplichtingen die in dit contract en in het besluit met betrekking tot de gegevensverstrekking zijn vastgelegd.

In *bijlage 3* duidt de onderzoeker de natuurlijke persoon aan die dagelijks toeziet op de naleving van de verplichtingen die in het contract en in de in artikel 2 bedoelde normen zijn vastgelegd. Die persoon moet een hiërarchische rang hebben die een effectieve controle over de uitvoerders van het onderzoek mogelijk maakt.

Artikel 11 – Inbreuk op gegevens

De onderzoeker deelt Statbel zo spoedig mogelijk elke inbreuk op de verstrekte gegevens mee, en uiterlijk 24 uur na de kennisgeving aan de Gegevensbeschermingsautoriteit overeenkomstig artikel 61, §1, van de wet van 30 juli 2018 betreffende de bescherming van natuurlijke personen met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens. De onderzoeker stelt Statbel in kennis van de overtreding, zelfs indien de slotbepalingen van artikel 61, §1 werden toegepast.

Om geldig te zijn, moet de kennisgeving per e-mail worden verstuurd naar statbel.dpo@economie.fgov.be. Die kennisgeving bevat alle nuttige en geschikte inlichtingen om de gevolgen van de overtreding te beperken en de nodige onderzoeken uit te voeren en bevat ten minste de elementen genoemd in artikel 61, §3, van de wet van 30 juli 2018 betreffende de bescherming van natuurlijke personen met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens.

De onderzoeker verbindt zich ertoe volledig met Statbel samen te werken in het kader van het onderzoek naar de gepleegde inbreuk op gegevens en verbindt er zich toe zijn volle medewerking te zullen verlenen aan alle handelingen die n.a.v. de betrokken inbreuk in verband met

persoonsgegevens en van andere daarmee samenhangende feiten zullen worden ondernomen tegen de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie in het kader van de administratieve en/of burgerlijke procedure.

Artikel 12 – Technische en organisatorische maatregelen

Rekening houdend met de aard, de omvang, de context en het doel van de verwerking, alsook met de qua waarschijnlijkheid en ernst uiteenlopende risico's voor de rechten en vrijheden van betrokken personen, treft de onderzoeker alle passende en geschikte technische en organisatorische maatregelen om de bescherming, de vertrouwelijkheid en de integriteit van de verstrekte gegevens te waarborgen.

De onderzoeker verbindt zich er verder toe dat individuele gegevens in geen geval direct of indirect via de verspreide resultaten kunnen worden geïdentificeerd.

De onderzoeker informeert Statbel onverwijld over elke wijziging in de technische en organisatorische maatregelen in verband met gegevensverwerking. Statbel behoudt zich het recht voor om de verstrekking en de verwerking van gegevens op te schorten gedurende de periode die nodig is om de geschiktheid en de relevantie van de nieuwe maatregelen te beoordelen.

Artikel 13 – Verwerkingen buiten de Europese Economische Ruimte

Elke verwerking van verstrekte gegevens, zelfs tijdelijk, buiten de Europese Economische Ruimte, moet vooraf worden goedgekeurd door Statbel. Een dergelijke verwerking omvat met name de opslag op servers buiten de EER.

ARTIKEL 14 – DUUR EN VERLENGING VAN HET CONTRACT

Het contract wordt gesloten voor een periode die de duur van het onderzoek zoals bepaald in *bijlage 2* niet overschrijdt. Na die periode worden de gegevens en eventuele back-ups volledig vernietigd door de onderzoeker. Indien de doelstellingen, die omschreven zijn in *bijlage 2*, bereikt worden vóór het verstrijken van de termijn, zal de onderzoeker de gegevens en eventuele back-ups voortijdig vernietigen.

Onverminderd het recht van Statbel om te verzoeken om de afsluiting van een nieuw contract, kan de onderzoeker verzoeken om verlenging van het onderhavige contract volgens een door Statbel vastgestelde procedure. In voorkomend geval blijven deze bepalingen en de beslissing over de verstrekking van de gegevens *mutatis mutandis* van toepassing.

Artikel 15 – Wijziging van het oorspronkelijke doel van de verwerking

Onverminderd het recht van Statbel om te verzoeken om de afsluiting van een nieuw contract, kan de onderzoeker verzoeken om de wijziging van het oorspronkelijk bepaalde doel volgens een door Statbel bepaalde procedure. In voorkomend geval blijven deze bepalingen en de beslissing over de verstrekking van de gegevens *mutatis mutandis* van toepassing.

Artikel 16 – Verstrekking van nieuwe variabelen of nieuwe referentieperioden

Onverminderd het recht van Statbel om te verzoeken om de afsluiting van een nieuw contract, kan de onderzoeker verzoeken om de verstrekking van nieuwe variabelen of nieuwe referentieperioden die nodig zijn voor het onderzoek, volgens een door Statbel bepaalde procedure. In voorkomend geval blijven deze bepalingen en de beslissing over de verstrekking van de gegevens *mutatis mutandis* van toepassing.

Artikel 17 – Ontbinding van het contract

In geval van niet-naleving van de bepalingen van het contract of van de algemene voorzichtigheids- en zorgvuldigheidsplicht waarbij andere schade is ontstaan dan de schade die voortvloeit uit de niet-nakoming van het contract, behoudt Statbel zich het recht voor om het vertrouwelijkheidscontract op te zeggen.

Die optie doet geen afbreuk aan het recht voorbehouden aan Statbel om van de onderzoeker een schadevergoeding te eisen voor de geleden schade en om te weigeren enig ander vertrouwelijkheidscontract te sluiten met deze onderzoeker, elke andere instantie waarbij deze onderzoeker partij is of elke instantie die is opgericht om dit verbod te omzeilen, voor een door Statbel vastgestelde periode, rekening houdend met de omstandigheden van de niet-nakoming van zijn verplichtingen. Dit verbod kan vroegtijdig worden opgeheven indien de onderzoeker maatregelen heeft genomen die Statbel voldoende acht om de risico's van een nieuwe niet-nakoming van zijn verplichtingen te elimineren.

Statbel behoudt zich het recht voor om, zonder enige schadevergoeding verschuldigd te zijn, het contract te allen tijde op te zeggen indien om technische, wettelijke of om opportuniteitsredenen het verstrekken van de in *bijlage 1* omschreven gegevens niet langer mogelijk is, op voorlopige of definitieve basis.

HOOFDSTUK VII – SLOTBEPALINGEN

Artikel 18 – Vierhoekenbepaling

Dit contract en zijn bijlagen vormen de volledige overeenkomst tussen de partijen met betrekking tot het onderwerp ervan. Het beëindigt met ingang van de datum van inwerkingtreding alle

verbintenissen of overeenkomsten die de partijen voordien met betrekking tot hetzelfde onderwerp zijn aangegaan.

ARTIKEL 19 – Duiding van de bepalingen van het vertrouwelijkheidscontract

De onderzoeker verbindt zich ertoe elke situatie die, ten aanzien van de bepalingen van het onderhavige contract, aanleiding zou kunnen geven tot twijfel of dubbelzinnigheid, vooraf te melden aan Statbel. Er zal dan een regeling worden getroffen binnen het kader en de geest van het contract.

ARTIKEL 20 – OPLOSSING VAN CONFLICTEN

De partijen verbinden zich ertoe om, alvorens enige gerechtelijke handeling te verrichten met het oog op de uitvoering van de in dit contract opgenomen verplichtingen, alles in het werk te stellen om een oplossing te vinden die in overeenstemming is met de geest van het contract.

Opgemaakt te Brussel¹

Voor Statbel,

Voor de onderzoeker,



De heer Ph. MAUROY
Directeur-generaal *a.i.*

De heer B. CLEYMANS
Afdelingschef service center informatie

¹ Op de datum van de gekwalificeerde elektronische handtekening van het contract, overeenkomstig artikel 3, §12, van de verordening (EU) nr. 910/2014 van het Europees Parlement en de Raad van 23 juli 2014 betreffende elektronische identificatie en vertrouwensdiensten voor elektronische transacties in de interne markt en tot intrekking van Richtlijn 1999/93/EG.

Bijlagen bij onderhavige overeenkomst

Bijlage 1

- Bepaling van de aangevraagde gegevens
- Populatie
- Referentieperiode
- Frequentie voor het leveren van de gegevens

Bijlage 2

- Naam van het project
- Beschrijving van de onderzoeksdoelstellingen
- Bewaringstermijn van de gegevens door de onderzoeker

Bijlage 3

- Identificatie van de verwerkingsverantwoordelijke
- Identificatie van de uitvoerders van het onderzoek

Bijlage 4

- Uittreksel van de wet van 4 juli 1962 betreffende de openbare statistiek

Bijlage 5

- Formulier voor de identificatie en verbintenis van onderaannemer

Bijlage 1

Bepaling van de aangevraagde gegevens

Per wijk (NIS9-niveau) het aantal inwoners per herkomstnationaliteit:

- België
- Nederland
- Frankrijk
- Duitsland
- Luxemburg
- VK
- EU27
- Europe (excl. EU27 en VK)
- AZIË
- AFRIKA
- AMERIKA
- OCEANIË
- Andere

Populatie

België


Referentieperiode

2022

Frequentie voor het leveren van de gegevens

Eenmalig

Bijlage 2
Naam van het project
Het bepalen van locaties en het assortiment van warenhuizen.
Onderzoeksdoelstellingen
Impact van verschillende variabelen op de mogelijke locatie van winkels en de afstemming van het assortiment op het doelpubliek.
Bewaringstermijn van de gegevens door de onderzoeker
5 jaar

Bijlage 3		
Verantwoordelijke voor het toezicht		
Naam	Cleymans	
Voornaam	Bart	
Functie	Afdelingschef service center informatie	
Adres	Straat	Edingensesteenweg
	Nummer	196
	Bus	
	Postcode	1500
	Gemeente	Halle
Telefoonnummer	02/363.55.45	
E-mailadres	bart.cleymans@colruytgroup.com	
Handtekening en datum	27/05/2023 	

Bijlage 4

Uittreksel van de wet van 4 juli 1962 betreffende de openbare statistiek

Strafbepalingen.

Artikel 22.- Met een geldboete van 26 frank tot 10.000 frank wordt gestraft:

1° Hij die, krachtens deze wet en de uitvoeringsbesluiten ervan gehouden zijnde inlichtingen te verstrekken, de gestelde verplichtingen niet nakomt;

2° Hij die zich verzet tegen de opsporingen en vaststellingen bedoeld in artikel 19 of tegen de uitvoering van ambtswege voorgeschreven bij artikel 20, of die het optreden belemmert van de personen belast met de opsporingen en vaststellingen of met de uitvoering van ambtswege;

3° Hij die de in uitvoering van deze wet ingezamelde individuele gegevens of de bij artikel 2, *littera c*, tweede lid, bedoelde globale doch vertrouwelijke gegevens aanwendt tot niet bij de wet toegelaten doeleinden;

4° Hij die de verplichtingen of verbodsbepalingen betreffende de inzameling van statistische gegevens, opgelegd door een rechtsbepaling die rechtstreeks van toepassing is en uitgaat van een instelling van de Europese Unie, niet nakomt.

De straf wordt verdubbeld en gevangenisstraf van acht dagen tot één maand kan bovendien uitgesproken worden, indien het misdrijf begaan is binnen vijf jaar te rekenen vanaf de dag dat een vroegere veroordeling wegens een van de in dit artikel bepaalde misdrijven onherroepelijk geworden is.

Artikel 23.- Het bepaalde in boek I van het Strafwetboek, met inbegrip van hoofdstuk VII en van artikel 85, is van toepassing op de misdrijven omschreven in artikel 22.

Bijlage 5	
Formulier voor de identificatie en verbintenis van de onderaannemer	
Nummer van het oorspronkelijke contract	
Identificatiegegevens van de onderaannemer	
Naam	
Juridisch statuut	
KBO-nummer	
Adres	Straat
	Nummer
	Bus
	Postcode
	Gemeente
Korte beschrijving van de organisatie (opdracht, structuur, rechtsgrond,...):	
Beschrijving van de onderaanneming	
Gegevens van de contactpersoon	
Naam	
Voornaam	
Functie	
Adres	Straat
	Nummer
	Bus
	Postcode
	Gemeente
E-mailadres	
Telefoonnummer	
Handtekening	
Handtekening van de onderzoeker	Handtekening van de onderaannemer

4

